



Language Barriers and Health Equity: The Challenges Faced by Limited English Proficient Californians

Key Findings

California has a large population of people who are considered to have "limited English proficiency" (LEP), or who report speaking English "not very well" or "not at all." According to the California Health Interview Survey (CHIS) there are between 2.8 and 6.2 million adults with LEP in California, depending on which definition is applied (see call out box: How LEP is Defined in This Analysis).¹ People with LEP are more likely to have lower incomes, be uninsured or enrolled in public health insurance programs, report fair or poor health status, and report experiencing discrimination in the health care system. People with LEP are also more likely to report trouble understanding health care providers, and are less likely to access tele-health services or have a usual place to go for care. Additionally, 29% of people with LEP who received help understanding their doctor reported using a family member or friend, and 23% were not aware of their right to an interpreter. However, on some measures people with LEP fared the same or better than other Californians. For example, people with LEP are no more likely than people who are English proficient to have gone without a doctor visit in the past year or have trouble finding a doctor who will see them. And people with LEP are also less likely to report delaying or going without needed care. These findings are somewhat surprising and point to the need for additional research to understand the experiences of people with LEP and the factors that both help and hinder their ability to access health care.

Background

California has a large population of people who are considered to have "limited English proficiency" (LEP), or who report speaking English "not very well" or "not at all." According to data compiled by the Kaiser Family Foundation, 25% of all people five and older in the US who have LEP reside in California.² This research shows that people with LEP typically have less access to coverage and care than people who do not have LEP, and poorer health outcomes as well.

How LEP Is Defined in This Analysis

People who report speaking a language other than English at home are asked the following:

Would you say you speak English ...

- Very well
- Well
- Not well
- Not at all

In this analysis, two definitions of LEP are used. To understand the full population that may face challenges due to language, we group adults who speak English "well," "not well," or "not at all" as having LEP in Table 1. LEP is defined more narrowly to include those who report speaking English "not well" or "not at all" when looking at health care outcome and access measures because this population is likely to have more significant language challenges.

Language barriers can result in challenges for people who have LEP accessing coverage and care, and difficulty communicating with providers when they do receive care. People who have LEP are also more likely to be people of color, so disparities resulting from language access can be exacerbated by systemic racism and discrimination.³

This brief uses pooled data from the 2021 and 2022 California Health Interview Survey (CHIS) to provide a snapshot of the adult LEP population in California, including their demographic characteristics, access to care, health outcomes, and challenges faced when communicating with providers. The author pooled two years of data to improve sample size and precision. The brief concludes with a discussion of potential policy implications of the findings, and areas for future data collection and research.

People with LEP in California Differ from Most Californians on Race/Ethnicity, Income, Coverage, and Other Demographics

According to the CHIS, there are 2.8 to 6.2 million adults with LEP in California, depending on what definition is used. Table 1 provides information about the broader population that has LEP, including those who report speaking English "well," "not well," or "not at all," and compares their characteristics to those who do not have LEP. Nearly two-thirds of people with LEP report being of Latino/x ethnicity (69%), and a little more than a quarter report their race/ethnicity as Asian (26%), which differs considerably from the racial and ethnic makeup of the population that does not have LEP in the state, where Latinos/x and Asians comprise 29% and 11%, respectively, of the population overall. There are also significant differences in the ethnic makeup of the Latino/x and Asian populations that have LEP compared to those that do not. For example, people who have LEP and are Asian are more likely to report being Chinese (10% vs. 2%), and Latinos/x are more likely to report Mexican ethnicity (49% vs. 19%).

People with LEP are also more likely to be enrolled in public health insurance programs than those without LEP (51% vs. 39%) and more likely (16% vs. 5%) to be uninsured. They are also more likely to have lower incomes, live in urban areas, have naturalized citizen or noncitizen status, and have lived in the US for less than five years.

Table 1: Characteristics of Adults with LEP in California Compared to Those Without LEP, 2021–2022

CHARACTERISTIC	WITH LEP	WITHOUT LEP	SIGNIFICANT DIFFERENCE
Race/Ethnicity			
American Indian and Alaska Native, non-Latino/x	N/A	1%	
Asian, non-Latino/x	26%	11%	*
Chinese	10%	2%	*
Korean	3%	1%	*
Filipino	3%	3%	
Vietnamese	4%	1%	*
Black, non-Latino/x	0%	7%	*
Latino/x	69%	29%	*
Mexican	49%	19%	*
Salvadoran	5%	1%	*
Guatemalan	3%	0%	*
Central American	2%	0%	*
Puerto Rican	N/A	0%	
Latino/x European	0%	1%	*
South American	2%	1%	*
Other Latino/x	0%	0%	
2+ Latino/x types	8%	5%	*
Other/two or more races, Non-Latino/x	0%	3%	*
White, Non-Latino/x	4%	50%	*
Coverage - Combined Public			
Uninsured	16%	5%	*
Privately purchased	5%	5%	
Employment-based	28%	51%	*
Public	51%	39%	*

continued on next page

Table 1: Characteristics of Adults with LEP in California Compared to Those Without LEP, 2021–2022 (continued)

CHARACTERISTIC	WITH LEP	WITHOUT LEP	SIGNIFICANT DIFFERENCE
Income, % of FPG			
0–138	42%	18%	*
139–249	21%	13%	*
250–399	15%	16%	
400+	22%	52%	*
Geography			
Urban	94%	89%	*
Rural	6%	11%	*
Age			
18–59	69%	69%	
60+	31%	31%	
Citizenship			
US born	11%	82%	*
Naturalized citizen	46%	13%	*
Noncitizen	43%	5%	*
Years in the US			
<5 years	6%	1%	*
5+ years	83%	17%	*
Born in the US	11%	82%	*

Source: SHADAC analysis of 2021–2022 [California Health Interview Survey \(CHIS\) data](#).

Notes: Percentages may add up to slightly more or less than 100 due to rounding. Where a dash appears, data were suppressed due to insufficient sample size. FPG is federal poverty guideline. LEP defined as those who report speaking English well, not very well, or not at all.

* Significant difference at 95% level between LEP and not LEP.

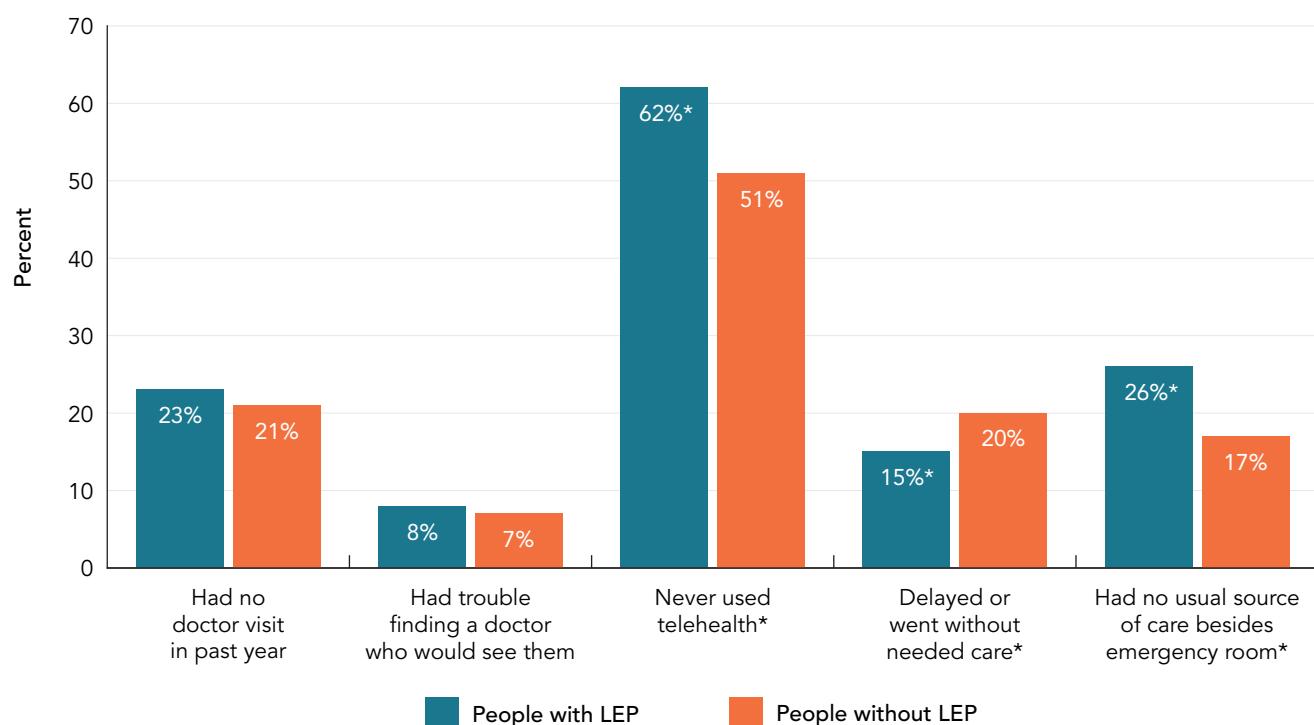
† Detailed subpopulations do not sum to “Asian, non-Latino/x” because not everyone who identified as “Asian, non-Latino/x” responded to the detailed ethnicity question.

Access to Care for People with LEP

Figure 1 compares adult Californians with LEP to those without LEP across five access-to-care measures. Approximately one-quarter (23%) of people with LEP report not having a doctor visit in the past year, which is not statistically different from those who do not have LEP. Similarly, people with LEP were just as likely as those without to report that they had trouble finding a doctor who would see them as a patient. People with LEP are more likely to report that they have never

used telehealth than those without LEP (62% vs. 51%, a difference that was statistically significant), which comports with previous research the author has published.⁴ They are also more likely to report that they don't have a usual place to go for care that isn't the emergency room (26% vs. 17%). However, they are actually less likely to delay or go without needed care (15% vs. 20%).

Figure 1. Health Care Access and Utilization for Adult Californians with and Without LEP, 2021–2022



Source: SHADAC analysis of 2021–2022 [California Health Interview Survey \(CHIS\) data](#).

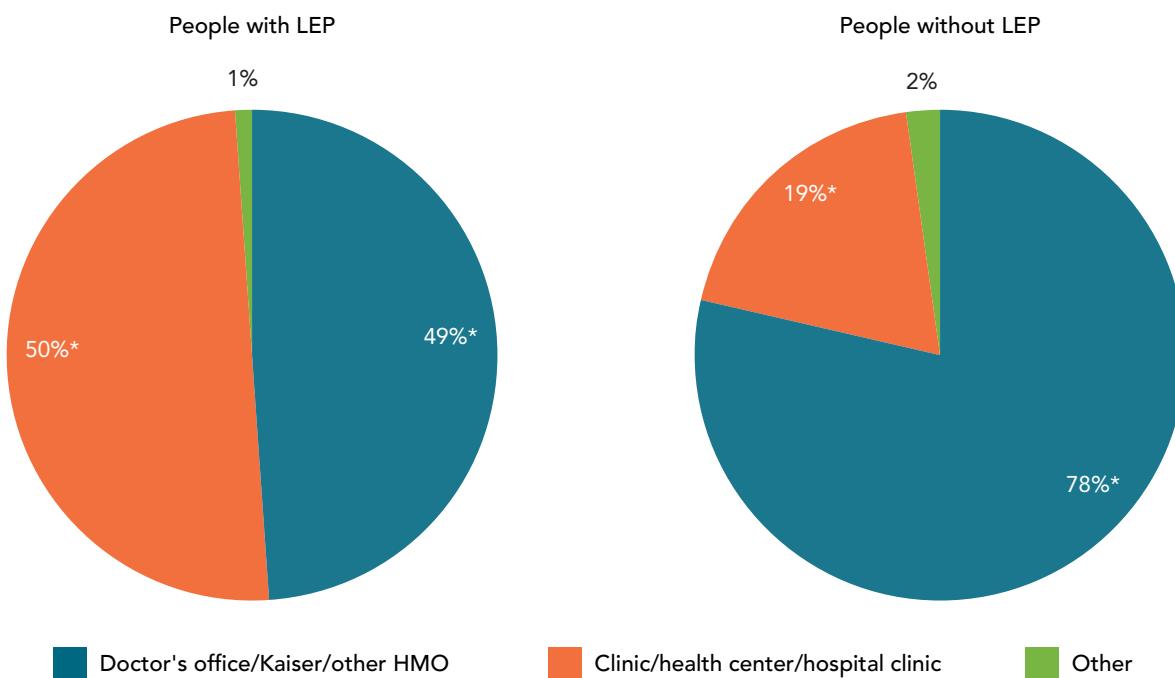
* Significant difference at 95% level between adults with and without LEP.

Note: LEP is defined as those who speak English "not well" or "not at all."

In addition to being less likely to have a usual place to go for care, adult Californians with LEP typically seek care from different sources than those without LEP, as shown in Figure 2. People with LEP are much more

likely than those without LEP to seek care in a clinic or health center (50% vs. 19%) than a private doctor's office or HMO-based clinic.

Figure 2. Usual Source of Care for Adult Californians with and Without LEP, 2021–2022



Source: SHADAC analysis of 2021–2022 [California Health Interview Survey \(CHIS\) data](#).

Note: HMO is health maintenance organization.

* Significant difference at 95% level between adults with and without LEP.

Note: LEP is defined as those who speak English "not well" or "not at all."

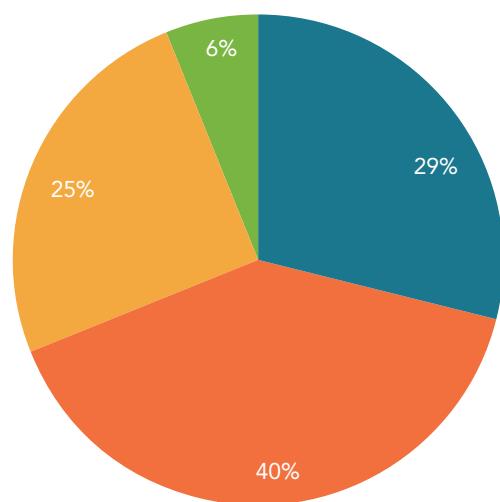
Communication Challenges and Discrimination Faced by People with LEP

Adult Californians with LEP are more likely than those without LEP to report discrimination in health care. Specifically, 11% say that they would have gotten better health care if they were a different race/ethnicity, compared to 7.6% among their counterparts without LEP, a difference that is statistically significant.

People with LEP are also more likely to report that they had a hard time understanding their doctor — 10% compared to less than 1% of those without LEP. Among those with LEP who report being able to understand their doctor, they are much more likely to report having received help with the process, with 20% saying they had some sort of interpretation assistance.

People with LEP who reported getting help understanding their doctor were also asked about the type of person who provided this assistance. As shown in Figure 3, staff at the office or clinic (nonmedical and medical) are the most common source of help, followed by family and friends (including minors). Only 25% report using an interpreter.

Figure 3. Language Assistance Providers for Adult Californians with LEP, 2021–2022



Who helped you understand the doctor?

- Minor child or adult family member or friend
- Office/clinic staff (medical and nonmedical)
- Interpreter
- Other

Source: SHADAC analysis of 2021–2022 [California Health Interview Survey \(CHIS\) data](#).

Note: LEP is defined as those who speak English “not well” or “not at all.”

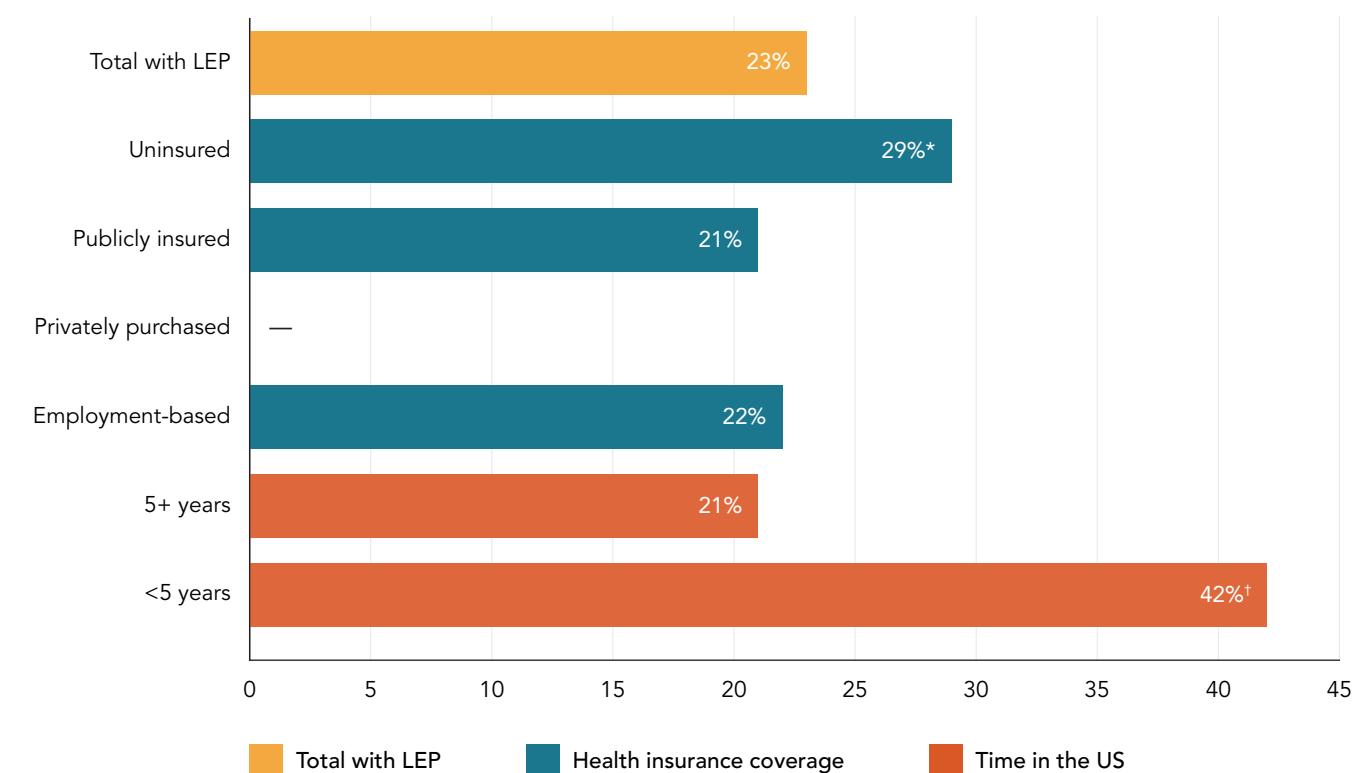
Federal law requires Medicaid agencies and health care providers to take reasonable steps to ensure health care access for LEP individuals, including providing interpretation services. However, roughly one-quarter (23%) of adult Californians with LEP reported that they weren't aware of their right to interpretative services (Figure 4). This lack of awareness is more pronounced for people who have been in the US for a shorter period of time. People who have been in the country for less than five years are twice as likely to be unaware of this right as those who have been in the US for five years or more (42% vs. 21%). The uninsured are more likely than people enrolled in public health

insurance programs to be unaware of this right as well (29% vs. 21%). There were no differences by age or race/ethnicity.

Health Status of People with LEP

California adults with LEP are almost three times more likely than those without LEP to report being in fair/poor health (41% vs. 14%). However, they are less likely (7% vs. 9.4%) to report psychological distress in the past month.

Figure 4 . Lack of Awareness of Right to Interpreter for Adult Californians with LEP, 2021–2022



Source: SHADAC analysis of 2021–2022 [California Health Interview Survey \(CHIS\) data](#).

Notes: Where a dash appears, data were suppressed due to insufficient sample size. LEP is defined as those who speak English "not well" or "not at all."

* Significant difference from publicly insured at 95% level.

† Significant difference from 5+ years at 95% level.

Conclusion

Adults with LEP in California find themselves at an intersection of health inequity. Not only do they face unique challenges stemming from communication barriers, but they are also more likely to come from demographic groups that already experience health disparities. For instance, people with LEP are more likely to report trouble understanding health care providers, and are less likely to access telehealth services and have a usual place to go for care.

They also face challenges in accessing language assistance from qualified interpreters. Twenty-nine percent (29%) of people with LEP who received help understanding their doctor reported using a family member or friend, and 23% were not aware of their right to an interpreter. Assuming that most family members and friends are not trained interpreters, this is concerning. The Office of Minority Health's National Culturally and Linguistically Appropriate Services (CLAS) Standards caution against the use of untrained interpreters.⁵

People with LEP are more likely to have lower incomes and more likely to identify as Latino/x — and they are more likely to report experiencing discrimination in the health care system — than those without LEP. They are also more likely to report having only fair or poor health, an outcome that could be partially a result of their hampered access to health care.

However, some of our findings were surprising, especially regarding difference in access to care and mental health. For example, people with LEP are no more likely than those who are English proficient to have gone without a doctor visit in the past year or have trouble finding a doctor who will see them. And people with LEP are also less likely to report delaying or going without needed care and to report psychological distress. Other studies of this population have also found that people with LEP are less likely to delay care; one possible explanation is that with less regular connection to the health care system (for example, by being less likely to have a usual source of care), people with LEP may perceive their need for care differently than people without LEP.⁶ The CHIS data do not allow researchers to evaluate the potential causes of the findings. These areas warrant further study to better understand the results, such as qualitative research to gather a more focused and nuanced perspective on the experiences of people with LEP with health care, as well as the factors that both help and hinder their ability to access it.

It will be important to continue to track access and health outcomes for this population over time. A very large share of adult Californians with LEP (60%) are enrolled in public health insurance programs, so there is potential for the Medicaid unwinding to have a disproportionate impact on this population. Understanding how and whether these measures shift over time is also important for crafting policy solutions to address disparities for this unique population in California.

About the Author

Lacey Hartman is a senior research fellow at the [State Health Access Data Assistance Center \(SHADAC\)](#), where she leads a range of projects aimed at helping states use data to inform policy. She holds a bachelor's degree in women's studies and political science from Macalester College in St. Paul and a master's degree in public policy from the University of Minnesota.

About the Foundation

The [California Health Care Foundation](#) (CHCF) is an independent, nonprofit philanthropy that works to improve the health care system so that all Californians have the care they need. We focus especially on making sure the system works for Californians with low incomes and for communities who have traditionally faced the greatest barriers to care. We partner with leaders across the health care safety net to ensure they have the data and resources to make care more just and to drive improvement in a complex system.

CHCF informs policymakers and industry leaders, invests in ideas and innovations, and connects with changemakers to create a more responsive, patient-centered health care system.

Endnotes

1. [California Health Interview Survey \(CHIS\)](#), UCLA Center for Health Policy Research, accessed April 29, 2024. Unless otherwise noted, all data in this brief come from the CHIS.
2. Sweta Haldar, Drishti Pillai, and Samantha Artiga, [Overview of Health Coverage and Care for Individuals with Limited English Proficiency \(LEP\)](#), KFF, July 7, 2023.
3. Haldar, Pillai, and Artiga, *Overview of Health Coverage and Care for Individuals with LEP*.
4. Lacey Hartman, [Telehealth Use and Experiences Among California Adults](#) (PDF), California Health Care Foundation, September 2023.
5. ["National Culturally and Linguistically Appropriate Services Standards,"](#) Office of Minority Health, US Department of Health and Human Services, accessed April 26, 2024.
6. Natalia Ramirez et al., ["Access to Care Among Adults with Limited English Proficiency,"](#) *Journal of General Internal Medicine* 38, no. 3 (Feb. 2023): 592–99.